



الجلسة ٤٩٦٨

الجمعة، ١٤ أيار/مايو ٢٠٠٤، الساعة ١٢/٤٥

نيويورك

الرئيس: السيد أكرم (باكستان)

الأعضاء:

الاتحاد الروسي السيد كونوزين

ألمانيا السيد تراوتفاين

إسبانيا السيدة منديس

أنغولا السيد أنطونيو

البرازيل السيد ساردنبرغ

بنن السيد آدشي

الجزائر السيد بن مهدي

رومانيا السيد دوميترو

شيلي السيدة سيراسي

الصين السيد وانغ غوانغيا

فرنسا السيد دلا سابلير

الفلبين السيد باخا

المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية السيدة هاو - جونز

الولايات المتحدة الأمريكية السيد روزنبالات

جدول الأعمال

الحالة في تيمور - ليشتي

تقرير الأمين العام عن بعثة الأمم المتحدة لتقديم الدعم في تيمور الشرقية

(S/2004/333)

يتضمن هذا المحضر نص الخطب الملقاة بالعربية والترجمة الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim

.Reporting Service, Room C-154A



افتتحت الجلسة الساعة ١٢/٤٥.

إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

الحالة في تيمور - ليشتي

تقرير الأمين العام عن بعثة الأمم المتحدة لتقديم
الدعم في تيمور الشرقية (S/2004/333)

الرئيس (تكلم بالانكليزية): أود أن أبلغ المجلس بأني تلقيت رسالة من ممثل تيمور- ليشتي، يطلب فيها دعوته إلى المشاركة في مناقشة البند المدرج في جدول أعمال المجلس. وجرى على الممارسة المتبعة أعترافاً، بموافقة المجلس، دعوة ذلك الممثل إلى المشاركة في المناقشة، دون أن يكون له حق التصويت، وفقاً للأحكام ذات الصلة من الميثاق والمادة ٣٧ من النظام الداخلي المؤقت للمجلس.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

بناء على دعوة من الرئيس، شغل السيد غوترييس (تيمور- ليشتي) مقعداً على طاولة المجلس.

الرئيس (تكلم بالانكليزية): يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج في جدول أعماله. يجتمع المجلس وفقاً للتفاهم الذي تم التوصل إليه في المشاورات السابقة للمجلس.

معروض على أعضاء المجلس الوثيقة S/2004/333، التي تتضمن تقرير الأمين العام عن بعثة الأمم المتحدة لتقديم الدعم في تيمور الشرقية.

معروض على أعضاء المجلس أيضاً الوثيقة S/2004/383، التي تتضمن نص مشروع قرار أعد أثناء المشاورات السابقة للمجلس.

أفهم أن المجلس مستعد للشروع في التصويت على مشروع القرار المعروض عليه. وما لم أسمع أي اعتراض، سأطرح مشروع القرار للتصويت الآن.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

أجري التصويت برفع الأيدي.

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، إسبانيا، ألمانيا، أنغولا، باكستان، البرازيل، بنن، الجزائر، رومانيا، شيلي، الصين، فرنسا، الفلبين، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الولايات المتحدة الأمريكية.

الرئيس (تكلم بالانكليزية): نتيجة التصويت ١٥ صوتاً مؤيداً. اعتمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه القرار ١٥٤٣ (٢٠٠٤).

السيد ساردنبرغ (البرازيل) (تكلم بالانكليزية): أود أن أؤكد على تقدير وفدي لاتخاذ القرار بشأن تمديد ولاية بعثة الأمم المتحدة لتقديم الدعم في تيمور الشرقية بالإجماع، تمشياً مع فحوى النص الرئاسي.

ويشعر وفدا البرازيل وأنغولا بالاعتزاز إذ أتاحت لهما الفرصة لصياغة القرار الحالي، الذي يضمن وجود قوات الأمم المتحدة لحفظ السلام في تيمور- ليشتي لمدة ستة أشهر أخرى، مع عقد النية على تمديد ولايتها لفترة جديدة مدتها ستة أشهر. ويسعدنا بصورة خاصة أن المجتمع الدولي، من خلال مجلس الأمن، يستطيع أن يوفر استجابة ملائمة لطلب السلطات التيمورية.

وفضلاً عن ذلك، فإن القرار المتخذ يشكل التزاماً واضحاً من جانب المجتمع الدولي بإقرار السلام والأمن في بلد لا يزيد عمره على سنتين، وإن كان له أن يفخر بالعديد من الأعمال التاريخية التي قام بها خلال العقود القليلة الماضية. وإننا نشيد بشعب تيمور- ليشتي وسلطانها على الإنجازات الهائلة التي تحققت في هذه الفترة الزمنية القصيرة. ونثني أيضاً

أخيراً، أود أن أكرر الشكر للسفير كمالش شارما على عمله الممتاز في تيمور- ليشتي. ونحن نتمنى له كل التوفيق الآن وقد انتهت ولايته كممثل خاص للأمين العام في تيمور الشرقية، إذ يعود إلى وطنه، أملين أن يتمتع بسنوات طويلة من السعادة مع أسرته وأصدقائه.

الرئيس (تكلم بالانكليزية): بذلك يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

رفعت الجلسة الساعة ١٢/٥٠.

على المجتمع الدولي للدعم الكبير الذي قدمه من أجل بناء تلك الدولة الفتية. ونحن على يقين من أن مرحلة التوطيد التي تستغرق عاماً واحداً من وجود الأمم المتحدة في تيمور- ليشتي ستكون فائقة الأهمية لتطور ذلك البلد وتنمية قدراته وتحقيقه الاكتفاء الذاتي.

وأود أيضاً أن أعتنم هذه الفرصة لأتقدم بالشكر إلى الوفود كافة على ما قدمته من إسهامات قيّمة أثناء المفاوضات التي توجت باتخاذ هذا القرار بالإجماع. لقد أُعرب دائماً عن تأييد واسع النطاق للجهود التي يبذلها شعب وحكومة تيمور- ليشتي بغية تحقيق السلام والرخاء في ذلك البلد.